

APELĀCIJAS PADOME

Pasta adrese: a/k 124, Rīga LV-1010	Adrese: Cīradeles iela 7 (70), Rīga	Tālruni: 7 027 190, 7 027 140	Fakss: 371 7 027 208
--	--	----------------------------------	-------------------------

Apelācijas lietas šifrs:
ApP/96/ M-93-2319

Lēmums

Rīga

1996. gada 29. martā

Apelācijas padome:

ApP sēdes priekšsēdētājs - G. Poļakovs,
ApP sēdes locekļi - D. Liberte un N. Vederņikovs,
ApP sekretāre - Ie. Judinska

1996. gada 14. martā izskatīja apelācijas iesniegumu, kuru patentu pilnvarotais V. Anohins, balstoties uz LR Likuma par preču zīmēm (LPZ) 7. panta ceturto daļu, 4.12.95 iesniedzis pieteicēja - firmas "Companhia Souza Cruz Industria e Comércio" (Brazīlija) vārdā pret LR Patentu valdes (LPV) 1995. gada 4. oktobra lēmumu par preču zīmes HOLLYWOOD LIGHTS (pieteik. Nr. M-93-2319; pieteik. datums 12.03.93; 34. kl. - tabaka, cigaretes, smēķēšanas piederumi) reģistrācijas atteikumu.

Apelācijas iesniedzējs lūdz ApP pārskatīt minēto LPV atteikuma lēmumu un atzīt firmas "Companhia Souza Cruz Industria e Comércio" preču zīmi HOLLYWOOD LIGHTS par reģistrējamu.

ApP sēdē piedalījās pieteicēja pārstāvis - pēc patentu pilnvarotā V. Anohina pilnvarojuma patentu pilnvarotais M. Ķuzāns un LPV pārstāve - Preču zīmju un dizainparaugu nodaļas eksperte M. Kāpostīņa, kas veikusi minētā pieteikuma ekspertīzi.

I. Apelācijas iesnieguma izskatīšanas rezultātā Apelācijas Padome **konstatēja**:

1. Apzīmējums HOLLYWOOD LIGHTS pieteikts kā vārdiska zīme ar šādu tulkojumu: 'Holivuda, vieglie'.

2. LPV lēmums atteikt preču zīmes HOLLYWOOD LIGHTS reģistrāciju motivēts šādi:

2.1. pieteiktais apzīmējums "var maldināt patērētājus attiecībā uz preču izcelsmes vietu" (LPZ 2. panta pirmās daļas 7. punkts un 2. panta otrā daļa): pieteicējs ir no Brazīlijas, bet apzīmējums "norāda uz ASV kā iespējamo preču ražošanas vietu, proti, 'HOLLYWOOD' plašam Latvijas patērētāju lokam var asociēties ar pasaulslaveno ASV kinoindustrijas centru un Losandželosas pilsētas rajonu Holivudu" (*Webster's New Geographical dictionary*, 1988);

2.2. "apzīmējuma otrā daļa LIGHTS nespēj veikt preču zīmes funkcijas, jo tam trūkst atšķirīguma (LPZ 2. panta pirmās daļas 1. punkts) un piemīt aprakstošs raksturs attiecībā uz preču raksturu un kvalitāti (*Webster's Encyclopedic Unabridged Dictionary of the English Language*, 1989) (LPZ 2. panta pirmās daļas 6. punkts) .

3. Apelācijas iesniedzējs pamato savu nepiepriekšējo LPV lēmumu šādi:

3.1. "vārdiskā preču zīme HOLLYWOOD LIGHTS sastāv no diviem savstarpēji loģiski saistītiem vārdiem";

3.2. apzīmējuma otrais vārds LIGHTS (vieglie) ir "vispārināti aprakstošs, līdz ar to tas zīmes sastāvā ir disklamējams";

3.3. piekrītot tam, ka apzīmējuma pamatvārds - HOLLYWOOD - Latvijas patērētājiem var asociēties ar pasauleslaveno ASV kinoindustrijas centru, pieteicēja pārstāvis vienlaikus uzskata, ka apzīmējums nemaldinās patērētājus, jo "uz precēm, kuras ar šo zīmi ražo pieteicējs ... (tabaka un tabakas izstrādājumi) ir ražotājvalsts norāde - *Produced in Brazil*";

3.4. pieteiktajam apzīmējumam līdzīgā preču zīme HOLLYWOOD starptautiski reģistrēta 51 valstī attiecībā uz citām precēm, tai skaitā ASV un Lielbritānijā, par ko liecina pieteicēja - firmas "Companhia Souza Cruz Industria e Comércio" apelācijas lietai pievienotie materiāli par zīmes HOLLYWOOD reģistrāciju. Šis fakts, pēc pieteicēja pārstāvja domām, apstiprina vārda 'Hollywood' kā preču zīmes reģistrācijas iespēju;

3.5. preču zīme HOLLYWOOD LIGHTS reģistrēta 41 valstī (apelācijas lietai pievienoti pieteicēja materiāli par zīmes HOLLYWOOD LIGHTS reģistrāciju);

3.5. ir zināma vārda 'Hollywood' izcelsme, par ko liecina izvilkums no *Brewer's Dictionary of Names - Adrian Room, Helicon*.

II. Apelācijas iesnieguma izskatīšanas rezultātā Apelācijas padome nāca pie šādiem slēdzieniem:

1. Ņemot vērā, ka izskatāmās apelācijas lietas apstākļi (apelācijas priekšmets; preces, attiecībā uz kurām pieteikts apzīmējums HOLLYWOOD LIGHTS; LPV atteikuma lēmuma, kā arī apelācijas iesniedzēja - firmas "Companhia Souza Cruz Industria e Comércio" pārstāvja motivācija) pēc būtības ir identiski vai līdzīgi tāda paša pieteicēja agrāk, 1996. gada 5. janvārī izskatīto apelācijas lietu ApP/95-M-92-1076 un ApP/95-M-92-1077 apstākļiem (apelācijas pret LR Patentu valdes 1995. gada 14. augusta lēmumiem par preču zīmju 'hollywood' (fig.) un HOLLYWOOD reģistrācijas atteikumu), ApP uzskata, ka šai apelācijas lietai pilnībā piemērojami ApP 1996. gada 18. janvār.a lēmuma slēdzieni par minēto zīmju reģistrācijas iespēju, proti:

1.1. vārdiskais apzīmējums HOLLYWOOD LIGHTS neapšaubāmi uzskatāms par ģeogrāfiska rakstura apzīmējumu, jo apzīmējuma pirmā daļa - vārds HOLLYWOOD plašam Latvijas patērētāju lokam ir neapšaubāmi zināms kā pasauleslavenā ASV kinoindustrijas centra nosaukums. Attiecīgi LPV lēmumā norādītā atsaukšanās uz LPZ 2. panta otro daļu atzīstama par pamatotu.

LPZ 2. panta otrā daļa nosaka, ka "jebkuru apzīmējumu, ko var uztvert kā ģeogrāfiska rakstura norādi, zīmē drīkst iekļaut ar nosacījumu, ka tas nemaldinās sabiedrību...". Tātad jautājumam par apzīmējuma HOLLYWOOD LIGHTS maldinošu vai nemaldinošu raksturu šās apelācijas lietas pareizā izskatīšanā ir galvenā nozīme;

1.2. ApP uzskata, ka attiecībā uz tabakas izstrādājumiem un citām radniecīgām precēm apzīmējums HOLLYWOOD LIGHTS, tāpat kā apzīmējumi 'hollywood' (fig.) un HOLLYWOOD var asociēties galvenokārt ar noteiktu dzīves stilu (garu), specifisku (artistisku u. tml.) apkārtni un citiem dzīves uztveres aspektiem (*Webster's Encyclopedic Unabridged Dictionary of the English Language*, 1989, blakus vārdam "Hollywood" iekļauj vārdu "hollywoodish" ar nozīmēm, kas ir līdzīgas iepriekšminētajām).

Tādējādi var secināt, ka, kaut gan apzīmējums HOLLYWOOD LIGHTS jākvalificē kā

apzīmējums, kas ietver ģeogrāfiska rakstura norādi, to galvenokārt uztver vārda pārnestajā nozīmē, t. i. kā apzīmējumu, kas raksturo noteiktu dzīves veidu vai stilu. Attiecīgi var pieņemt, ka LPV lēmuma minētais pieņēmums, ka izskatāmie apzīmējumi var maldināt patērētājus, nav pamatots.

2. Izdrukas no WIPO ROMARIN datu bāzes liecina, ka apzīmējumu HOLLYWOOD lieto daudzas citas firmas, lai ar to marķētu dažādas preces, un šis fakts papildus apstiprina iepriekšējos slēdzienus.

3. ApP rīcībā esošie materiāli liecina, ka firmas "Companhia Souza Cruz Industria e Comércio" zīmju HOLLYWOOD saimei ir plaša popularitāte Brazīlijā, kā arī citās valstīs.

4. Vienlaikus ApP atzīmē, ka apelācijas iesniedzēja arguments, ka pieteiktais apzīmējums nevar maldināt patērētājus, jo firmas "Companhia Souza Cruz Industria e Comércio" preces satur norādi "Prodused in Brasil" nav ievērojams, jo pieteicēja pārstāvis nav iesniedzis ApP kādu pierādījumu šim faktam. Turpretim, kā tika pierādīts ApP 1996. gada 5. janvāra sēdē, izskatot līdzīgās firmas "Companhia Souza Cruz Industria e Comércio" apelācijas pret LPV lēmumiem par preču zīmju 'hollywood' (fig.) un HOLLYWOOD reģistrācijas atteikumiem, firmas cigarešu paciņas nesatur nedz firmas nosaukumu, nedz norādi "Prodused (made) in Brasil".

5. Atšķirībā no zīmēm 'hollywood' (fig.) un HOLLYWOOD izskatāmajā zīmē ietilpst vārdiskais elements LIGHTS, kas, pēc pieteicēja paskaidrojuma pieteiktā apzīmējuma aprakstā, norāda uz preču (cigarešu) noteikto īpašību ('vieglie'). Saskaņā ar LPZ 2. panta pirmās daļas 6. panta noteikumiem šāda veida apzīmējumi nav reģistrējami, bet kā reģistrētās zīmes sastāvdaļas (elementi), atsevišķi ņemot, nav aizsargājami.

III. Ņemot vērā šā lēmuma I un II daļā minētos argumentus un secinājumus, Apelācijas padome, vadoties no LPZ 2. panta pirmās daļas 7. punkta un 2. panta otrās daļas noteikumiem, **nolemj:**

1. atcelt kā nepamatotu Patentu valdes lēmumu par apzīmējuma HOLLYWOOD LIGHTS (pieteik. Nr M-93-2319) reģistrācijas atteikumu;

2. atzīt pieteikto apzīmējumu HOLLYWOOD LIGHTS (pieteik. Nr M-93-2319) par reģistrējamu ar disklamāciju attiecībā uz zīmes vārdisko elementu LIGHTS;

3. Patentu valdes Preču zīmju un dizainparaugu nodaļai un Dokumentācijas un Valsts reģistru nodaļai, pamatojoties uz šo lēmumu, Likuma par preču zīmēm noteiktajā kārtībā izdarīt nepieciešamos ierakstus, kas ir saistīti ar preču zīmes HOLLYWOOD LIGHTS (pieteik. Nr. M-93-2319) reģistrāciju, Valsts preču zīmju reģistrā, kā arī citā LPV dokumentācijā .

ApP sēdes priekšsēdētājs

G. Pojakovs

ApP sēdes locekļi:

D. Liberte

N. Vedernikovs